



Excmo. Sr. D. Rafael M.^a Labra,
Senador del Reino.

Excmo. Sr. D. Miguel Villanueva,
Ministro y Diputado.

Excmo. Sr. D. Juan Catalina Gar-
cía, Senador y Secretario de la
Real Sociedad Económica.

Excmo. Sr. D. Eduardo Saavedra, Senador del Reino,
é individuo de varias Reales Academias.

Excmo. Sr. D. Eduardo Vincenti, Alcalde de Madrid y
Ex-Diputado.

Excmo. Sr. D. Agustín Sardá, Senador y Director
de la Escuela Normal Central.

Excmo. Sr. D. Enrique Ortiz de Zárate, Ex-Diputado
á Cortes.

Excmo. Sr. D. Angel Pulido Fer-
nández, Senador y Académico.

D. Rafael Pezzi y Gutiérrez, Publi-
cista Militar.

D. Santiago Gresa de Camps, Pu-
blicista.

D. José Alvarez Pérez, Africanista y Ex-Cónsul de
España en Marruecos.

D. Salvador Canals, Diputado á Cortes.

D. José Gutiérrez Sobral, Individuo de la Junta Direc-
tiva de la Sociedad Geográfica, Marino y Publi-
cista.

D. Ricardo Beltrán Róspide, Secretario de la Real
Sociedad Geográfica y Publicista.

PROGRAMA DE LOS CENTROS COMERCIALES HISPANO-MARROQUIES

Respondiendo á tradicionales y legítimas aspiraciones nacionales, alentadas con el reciente convenio franco-español, se ha constituido en Barcelona, al igual que en Madrid y Tánger, un *Centro Comercial Hispano-Marroquí*, para cooperar al desarrollo de nuestra influencia comercial en Marruecos.

Instituidos definitivamente los tres indicados Centros, nos proponemos la formación de otros en distintas poblaciones, con objeto de que nuestra empresa atraiga todas las voluntades y agrupe las fuerzas vivas de la nación.

Es la que emprendemos una obra patriótica, ajena á toda bandería de escuela ó partido, encaminada á procurar el engrandecimiento moral y material de España, con las armas propias de los pueblos modernos, que no son otras que la diplomacia y el trato comercial.

Nos obligan á la penetración pacífica en Marruecos, derechos y deberes ineludibles, intereses seculares y motivos de vecindad, que de no tenerlos en cuenta, podrían afectar nuestra expansión natural y lógica hacia el otro lado del Estrecho.

Ha llegado, pues, el momento oportuno de poner en práctica nuestra actividad, de reunir todas las energías nacionales, para que nuestro comercio, y, por lo tanto, la industria y la navegación, alcancen en Marruecos el favor de que gozan allí los de otros países.

Con la penetración pacífica, España puede obtener las siguientes inapreciables ventajas:

Los centros fabriles encontrarán en Marruecos un mercado donde colocar nuevos productos de su actividad.

La emigración encontrará á las puertas de Cádiz, Algeciras, Málaga, Huelva, Sevilla y Almería, un territorio fértil, un país inexplorado, en el que podrán desarrollar su actividad é iniciativas, sin dejar de oír nuestro idioma.

La navegación, alimento para crear nuevas líneas.

La Banca y el capital inactivo, elementos para desarrollar importantes riquezas en minas, ferrocarriles, puertos y otras obras públicas y privadas, así como crear establecimientos de crédito.

Melilla, Ceuta, Chafarinas, Peñón de la Gómera, Alhucemas, Tánger, Casablanca, Larache, Mazagán, Mogador y Agadir deben ser los puntos de entrada para nuestra penetración pacífica, civilizadora y comercial.

No dudamos que la pr nsa española prestará su valiosa cooperación á tan patriótica empresa, estudiando el problema de Marruecos en lo que afecta á España, con la altura de miras que demanda el interés común, vulgarizando cuanto pueda ser útil á la influencia española, combatiendo la indiferencia y destruyendo errores que desgraciadamente están muy arraigados.

Necesitamos buena voluntad, opinión popular, calor, apoyo oficial y patriotismo en todos los ámbitos de España.

Para llegar á la finalidad que perseguimos por y para la nación, es preciso seguir derroteros más prácticos que hasta aquí.

El *Centro Comercial Hispano-Marroquí*, de Barcelona, el de Madrid, y el de Tánger, inspirados en el amor á la patria, han acordado dar toda la publicidad posible á las ideas que sustentan, y que son las que informan el presente escrito, para que las conozca el pueblo español, de quien esperan el más decidido apoyo.

También han acordado dirigirse á los Poderes públicos, para que sin pérdida de tiempo emprendan una política activa y obren en consecuencia, suprimiendo cuantas trabas se oponen al libre desarrollo del comercio con Marruecos.

Pedimos que el art. 229 de las Ordenanzas de Aduanas se haga extensivo á Marruecos, para poder desarrollar nuestra navegación.

Pedimos que las tarifas de Aduanas, que se aplican á los productos de Portugal, lo sean también á las de Marruecos.

Pedimos que el Banco de España instale sucursales ó agencias en Melilla, Ceuta y Tánger.

Pedimos una rápida construcción de los puertos de Melilla y Ceuta, la traslación de los presidios, creación de hospitales y escuelas á donde musulmanes y hebreos puedan acudir sin recelo.

Pedimos que se establezca en nuestros campos de Melilla, Ceuta y Alhucemas, un zoco (mercado moro), que á imitación de los creados en Argelia á lo largo de la frontera marroquí, contribuyan al desarrollo del comercio con Marruecos.

Pedimos cables de Chafarinas, Alhucemas, Ceuta y Melilla, con Almería y Málaga.

Libertad absoluta en el tráfico entre Marruecos y nuestras posesiones de África y la península.

Libre introducción en la península del pescado cogido en las costas de Marruecos por barcos españoles.

Pedimos que el Centro arabista funcione inmediatamente para que sea el vivero de donde saquemos los políticos, los diplomáticos y los administradores de una rica África Española, aun posible.

Bajo la dirección de nuestros Centros se darán conferencias en todas las poblaciones importantes, sobre Marruecos y África Española.

Bajo la dirección de un profesor de la Facultad de Ciencias y de un Contramaestre de una importante Fábrica de Conservas pronto se practicarán estudios en la costa de África para el establecimiento de pesquerías é industrias relacionadas con los productos del mar.

Esta expedición se emprenderá bajo los auspicios del Gobierno, de la Cámara de Comercio de Madrid, de la Sociedad Geográfica y de nuestros Centros.

Asimismo, bajo la dirección de los mismos, procuraremos que pronto salgan tres vapores: uno de Barcelona, otro de Cádiz y otro de Bilbao, con expedicionarios encargados de recorrer nuestras posesiones de África, así como una buena parte de la costa de Marruecos.

También se preparan dos expediciones científicas y comerciales á Marruecos, para estudiar las riquezas que encierra aquel país y abrir nuevos mercados.

Gracias á las gestiones de nuestros Centros, se ha establecido una línea de vapores españoles entre Barcelona, Almería y Melilla y pronto tocará en otros puertos.

Nuestros Centros crearán Museos de los productos de Marruecos y estamos preparando una exposición en España y otra en Tánger

JUNTAS DE GOBIERNO DE LOS CENTROS COMERCIALES HISPANO-MARROQUIES

De Madrid.—El *Presidente efectivo*: Excelentísimo Sr. D. Eduardo Saavedra, Ingeniero de caminos, Senador del Reino, individuo de número de varias Reales Academias.

Vice-presidente: D. Sebastián Maltrana, Comerciante y Presidente de la Cámara de Comercio.

Vocales: D. Manuel de Saralegui, en representación de la Real Sociedad Económica de Amigos del País.—Excelentísimo Sr. Marqués de Morella, Ingeniero y Diputado á Cortes.—D. Luis Ollerós, en representación del Círculo de la Unión Mercantil é Industrial.—D. José Fernández, Ingeniero militar.—Excmo. é Ilmo. Sr. D. Mariano Núñez Samper, editor, en representación del Círculo de la Unión Industrial.—Excmo. Sr. D. Francisco Javier Gil Becerril, Diputado á Cortes, Representante de la Compañía Transatlántica.—D. José M.^a Fenech, Inspector general de Ingenieros de Montes.—Excmo. Sr. D. Agustín Sardá, Senador del Reino y Director de la Escuela Normal Central.—D. Salvador Canals, Diputado á Cortes y Director de la Revista *Nuestro Tiempo*.—Excmo. Sr. Marqués de Grigny, Secretario del Congreso de los Diputados.—D. Rafael Pezzi y Gutiérrez, Comisario de Guerra y publicista.—D. Felipe Ovilo, Doctor en Medicina y Cirujía, Arabista y Teniente Alcalde del Excelentísimo Ayuntamiento.—D. Luis Friginal, Propietario.—D. Cristóbal Mezquita, Comerciante.—D. Félix Pereda Baranda, Comerciante.—D. Fernando Soldevila, en representación de la Prensa.

Secretarios: Excmo. Sr. D. Juan P. Criado Domínguez, Abogado y publicista.—D. José Gutiérrez Sobral, del Cuerpo General de la Armada, de la Junta Directiva de la Real Sociedad Geográfica, Explorador y publicista.—D. Juan Olivé, Representante de Comercio.—D. Ricardo Beltrán Róspide, Sec.^o de la Real Sociedad Geográfica.

De Barcelona.—El *Presidente Honorario*: Excelentísimo Sr. D. Ivo Bosch, Banquero en París.

Presidente: Excmo. Sr. D. Mariano Puig y Valls, Abogado, Propietario, ex-Diputado á Cortes.

Vice-presidente: Excmo. Sr. D. Pedro G. Maristany, Delegado regio, Comerciante, Propietario, ex-Diputado á Cortes.

Vocales: Ilmo. Sr. D. Rafael Puig y Valls, Ingeniero Jefe de Montes y Presidente de la Real Academia de Ciencias y Artes de Barcelona.—Sr. D. Jaime Alegret, Diputado á Cortes y Propietario.—Sr. D. José Roig y Bergadá, ex-Diputado á Cortes y Abogado.—Sr. D. José Feliu, Fabricante.—Sr. D. Andrés Más, id.—Sr. D. Manuel Cherizola, Presidente del Centro de Viajantes de Barcelona.—Sr. D. Delmiro Giralt, de la casa Giralt hermanos, Propietario y Agencia de Transportes.—Sr. D. Agustín Puig, Consignatario de vapores.—Sr. D. Bartolomé Bosch y Puig, Abogado, Propietario y ex-Diputado á Cortes.—Sr. D. José Borri, de la casa Caballero y Borri, Comerciantes.

Tesorero: Sr. D. Joaquín Arumí, de la casa naviera A. Folch y C.^a

Archivero: Sr. D. Adolfo Alegret, Arabista, Arqueólogo y Periodista.

Secretario: Sr. D. Pedro Estasén, Abogado y Director del *Diario del Comercio*.

De Tánger.—El *Presidente*: Sr. D. Adolfo Ortembach, Agente de la Compañía Transatlántica.

Vice-presidente: D. Eugenio Rendos, Propietario, Arquitecto.

Secretario: D. Augusto Atalaya, Comerciante y Agente de vapores.

Tesorero: D. Aníbal Rinaldi, Propietario, Arabista.

Vocales: D. Antonio Alcaide, Propietario.—D. José Tapiró, Pintor y Propietario.—D. José Chicano, Comisionista.—D. Diego Jiménez, Arquitecto.—D. Joaquín Gamir, Médico.—D. Ernesto Bonich, Farmacéutico.—D. Melchor Montecartine, id.—D. Luis Torres, Comerciante.—D. Gómez Montero, id.—D. Pontab Sabah, Propietario, Comerciante de la casa Amar Sabah.—D. Abraham Bendrao, Comerciante.—D. Francisco Babiri, id.—D. Juan Castelví, id.—D. Anselmo Llinás, Propietario.

Consejeros de Madrid: Excmo. Sr. D. Miguel Villanueva, ex-Ministro.—Sr. D. José M.^a de Labra, Diputado.—Sr. D. José de Cardenas, ex-Ministro.

Consejeros de Barcelona: Sr. D. José Monegal, Presidente de la Cámara de Comercio.—Sr. D. Luis Ferrer y Vidal, ex-Presidente del Fomento.—Sr. D. José Serra Jané, Presidente del Círculo Mercantil.

España en Africa

REVISTA QUINCENAL

Organo de los Centros Comerciales Hispano-Marroquíes

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

MADRID: Alcalá, 7. — BARCELONA: Calle Ancha, 53, pral.

CORRESPONSALES

MELILLA: D. Pablo Vallescá Erra

TÁNGER: D. Luis Torres

CASABLANCA: D. Enrique Ruiz

PRECIOS

<i>En España, Marruecos y Portugal.</i>	
<i>seis meses.</i>	6 peseta
<i>Un año.</i>	10 »
<i>En el extranjero, seis meses</i>	
<i>Un año</i>	7 francos
	12 »

SUMARIO

El Banco de España en Marruecos.—Melilla en el transcurso de cuatro siglos.—El Dr. D. Angel Pulido.—El Riff.—El Conde de Romanones.—Noticias.—Anuncios.

El Banco de España en Marruecos

Ya digimos oportunamente que el acuerdo del Banco de España de enviar un delegado á Marruecos para que estudiara la posibilidad de establecer sucursales ó agencias en Tánger, Ceuta, Melilla y otras poblaciones del vecino imperio, no tenía otro objeto que dar largas al asunto.

El sistema de expedientes y memorias está ya tan gastado en España, sobre todo en asuntos de carácter financiero ó comercial, que basta iniciarlo para que todo el mundo desconfíe del éxito.

No necesitaba el Sr. Adaro emprender el viaje para saber que el comercio de Ceuta es inferior al de Melilla, que en Tánger todo es español y que española es la moneda que en Marruecos se usa para las transacciones mercantiles.

En Madrid podía obtener más y mejores informes que los que haya recogido en su reciente excursión por las poblaciones de la costa marroquí.

No se trata del comercio actual, sino del que puede desarrollarse entre España y Marruecos.

Para eso se interesa el establecimiento de sucursales del Banco en Tánger, Melilla y Ceuta.

Que el comercio de esta población sea escaso no es argumento aceptable, porque otras ciudades tienen sucursales que no reportan beneficios al Banco.

Son otros los móviles que se persiguen al re-

clamar el apoyo del Banco de España, pues se pretenden los efectos de una alta política que contrarreste ambiciones extrañas, que se oponga á la desaparición de nuestra moneda, que fomente la expansión comercial, que aliente y no esterilice.

En la vida económica moderna el comercio sigue á la banca, y no ésta á aquel como ocurría antaño.

Ha pasado el tiempo de los expedientes y de las comisiones, porque el progreso y la salud de los pueblos demandan otros procedimientos.

Que el Banco de España no se decide á la implantación de sucursales en Ceuta y Melilla y menos en Tánger, lo dicen bien claramente los dos siguientes párrafos que se atribuyen al señor Adaro:

«Las circunstancias políticas influirán en las decisiones que tome el Banco, tanto ó más que el informe que emitamos.

—Precisa ver el papel que va á jugar España en el problema de Marruecos, y hasta que cuestión tan importante se dilucide, no pueden adelantarse juicios, ni fijar los puntos en que se establecerán las Sucursales »

¿Qué causa, qué secreto, qué misterio exige que nuestras plazas de Ceuta y Melilla continúen como hasta aquí?

Ni el Gobierno ni el Banco deben esperar para nada la conferencia sobre Marruecos en lo que respecta á nuestras plazas del Norte de Africa, pues allí no cabe admitir otra soberanía que la de España.

Por eso no hay necesidad de ver el papel que va á jugar nuestra nación en el problema de Marruecos.

Francia, anticipándose á los acontecimientos, ha fomentado extraordinariamente sus intereses estableciendo Bancos y atrayendo á Marruecos verdaderas manifestaciones de la industria nacional.

En cambio el Sr. Adaro dice que las decisiones del Banco se atemperarán á las circunstancias políticas, cuando, más que la diplomacia, puede la influencia mercantil acrecentar nuestros intereses en el vecino imperio.

España tiene el indiscutible derecho de crear sucursales ó agencias no solamente en Ceuta y Melilla, sino en todas las poblaciones de Marruecos que crea conveniente, á tenor del tratado franco-inglés-español, que dice que *Francia respetará los tratados, convenios, usos y costumbres que Inglaterra y España tengan en Marruecos.*

Es uso y costumbre la libre circulación de nuestra moneda, y para evitar que sea expulsada debe España defenderla.

España no puede abandonar ningún derecho, uso, ni costumbre, de los que tiene establecidos en Marruecos, y sobre todo en virtud del mentado convenio no debe permitir que sean expulsados los 200 millones de plata que tiene en circulación en Marruecos.

De aquí la necesidad absoluta de que el Banco establezca sucursales antes de la Conferencia, con lo cual se adquirirá un nuevo derecho.

Son demasiado importantes estos asuntos para que se estudien á vista de pájaro ó en calidad de turista, como ha hecho el Sr. Adaro; pero pronto el Parlamento reanudará sus tareas y entonces podrá saber el país la comedia que se viene representando.

E. C.

Melilla en el transcurso de cuatro siglos

El gobierno ni el país pueden permitir por más tiempo que nuestras posesiones del Norte de Africa continúen en el mismo estado en que se hallaban hace unos cuatro siglos, ó sea desde la memorable fecha en que se estableció allí nuestra soberanía.

Si no se procura desterrar el abandono é indiferencia, implantando en Ceuta y Melilla las reformas que demanda el progreso y reclama el buen nombre del Estado español, para colocar aquellas plazas en condiciones de que sean útiles á nuestro comercio como base de penetración pacífica, será preciso confesar que estamos incapacitados para seguir el movimiento moderno que significa expansión comercial, fe en los destinos de la patria, fuerte por su acción civilizadora y respetada por sus energías, por su producción.

Es necesario que en el Parlamento se levante la voz del patriotismo y diga al país que nues-

tros derechos sobre Marruecos no han sido sacrificados.

Es necesario que el Gobierno suprima de una vez los presidios de nuestras plazas del Norte de Africa.

La población penal reclusa en Alhucemas, Chafarinas, Ceuta, Melilla y el Peñón, asciende á 2.705 hombres, y sería un verdadero atentado contra los intereses nacionales no trasladar á otras penitenciarías los corrigendos.

Allí sólo pueden servir de estorbo; sólo pueden expresar, como expresan, ante el mundo, nuestra falta de sentido común.

Es por demás vergonzoso lo que ocurre. El comercio por nuestras posesiones del Norte de Africa está en manos de extranjeros. España sólo ha sabido enviar allí presidiarios. No sacamos de aquel territorio ningún beneficio, antes al contrario, parece que servimos de cabeza de turco, pues Ceuta, y especialmente Melilla, son centros de caridad lo mismo para los moros que para los soldados franceses fugados de la Argelia.

Los socorros que por espacio de algunos meses se han otorgado á los moros en Melilla ascienden á medio millón de pesetas, que de seguro no habrán sido reclamadas al Sultán.

Por otra parte, nuestros gobiernos todavía no han tenido tiempo de constituir en aquellas plazas ayuntamientos, registros de la propiedad, juzgados ni nada que tienda á regular la vida de la población civil.

En cambio, cerca de Melilla, un teniente de la marina francesa, M. Say, el año 1890, se instala en una playa, relativamente muy abordable, de 10 á 12 metros de fondo.

Lo que antes era playa se ha transformado en el espacio de quince años en puerto conocido por Port-Say, con calles, tiendas, cafés, escuela, hotel, es decir, con todo lo que constituye una población de porvenir. sobre todo si se construye un ferrocarril de unos 300 kilómetros que comunicaría Fez con Tazza.

La actividad comercial no para y los productos de Marruecos van á venderse allí en lugar de Melilla, y cerca de cien mil quintales de trigo y cebada han sido objeto de comercio el año pasado. Tenemos que esperar más aún; ver Port-Say convertido en puerto militar, en amenaza contra nuestras poblaciones del Norte de Africa.

Como españoles lamentamos la incuria, abandono é incapacidad de los gobiernos, como también la indiferencia de muchas sociedades, centros y Cámaras de Comercio que tenían el sagrado deber de levantar la voz.

No perderemos el tiempo discutiendo, como sostienen algunos, que *España llega demasiado*

tarde, ni como afirman otros, que *España es incapaz de hacer algo*.

Lo que si creemos nosotros, es que con firmeza, unión y voluntad, España podrá demostrar que ni es tarde para defender nuestros intereses en Marruecos, ni existe incapacidad alguna.

Pero para ello es indispensable desbrozar el camino, para emprender la marcha con paso firme y seguro.

C.



El Dr. D. Angel Pulido

No vamos á ocuparnos del Dr. Pulido como hombre de ciencia, en la que es sobradamente conocido, sino como mantenedor entusiasta y desinteresado de una idea nobilísima, de una aspiración en extremo patriótica, de una obra de proselitismo, de atracción y simpatía, con respecto á la raza judeo-española diseminada por el mundo.

La empresa es generosa, como hija de un espíritu abierto que busca á los israelitas españoles tanto para acusar beneficios á España y á Israel, cuanto para servir á la educación de razas y pueblos cuyas sociales relaciones y humanos sentimientos todavía se hallan extraviados por repugnancias y antagonismos, que son consecuencias de atávicas enfermedades que padece el alma de los pueblos y de los individuos.

Bajo ese aspecto trata el Dr. Pulido cuanto se relaciona con la raza zafardim en su hermoso libro *Espanoles sin patria*.

No es ésta una obra de carácter histórico, ni de impresiones y curiosidades, pero sí un trabajo elocuente que descubre vastos horizontes para la patria y revela el altruismo del autor,

al par que ofrece datos interesantísimos sobre el lenguaje, número, calidad y significación de los sefardines actuales.

El libro está dividido en tres partes ó sea: *examen del pueblo sefardí en general; estudio regional de los sefardín que hay en el mundo, y relaciones futuras de España con sus antiguos hijos*.

«Hablamos principalmente, dice el Dr. Pulido, por nuestro país y aspiramos á realizar, al propio tiempo que una obra de información y de crítica, una misión evangélica y sugestiva, formando en España aquel estado de conciencia pública, que es como el terreno donde se han de construir las edificaciones y cultivar los frutos que deben constituir los futuros intereses de ambos pueblos.»

Presenta una distribución geográfica del pueblo israelita español en el globo y cita todas y cada una de las colonias establecidas en Africa, Asia, América y Europa, anotando que en Marruecos tiene asiento una población israelita numerosa: estudiando esta raza allí donde se conserva más identificada y encariñada con su antigua patria y donde seguramente puede prestarnos mayores servicios, pues todos hablan el español.

Existe en Marruecos una población israelita de 150.000 almas aproximadamente, que se dividen en la siguiente forma: Marrakesh, 14.000; Mogador, 10.000; Tánger, 10.000; Fez, 10.000; Tetuán, 6.500; Mequinez, 6.000; Casablanca, 5.500; Saffi, 1.500; Tazza, 1.500; Debdú, 1.500; Larache, 1.320; Alcázar, 1.000, y en las ciudades del interior unos 77.680.

Aparecen como colaboradores de la obra, por medio de cartas con interesantes informaciones, buen número de israelitas españoles ventajosamente conocidos por su posición social unos, y otros como historiadores y literatos concienzudos.

Con ello el Dr. Pulido ha sabido crear corrientes de simpatía que se dirigen á España desde las más significadas poblaciones de Turquía, Egipto, Siria, Estados balcánicos, Rusia, Francia, Alemania, Italia, Inglaterra, Estados Unidos, Brasil, Buenos Aires, Transval, Marruecos y Portugal, que son como suspiros de un pueblo mundial tan inteligente como trabajador.

Entre los corresponsales del Dr. Pulido figuran D. José Benoliel, ilustre profesor y literato sefardí de Lisboa; D. Enrique Bejarano, director de una escuela israelita española en Bucarest y primer académico correspondiente sefardí de la lengua española; Micca Gross Alcalay, distinguida sefardí de Sarayevo (Bosnia); Blanca Cannetti, israelita española de Burgas (Bulgaria); Moises Fresco, ilustre pedagogo de Constanti-

nopla; Abraham A. Cappon, sabio publicista de Sarayevo; D. Pedro de Májica, célebre filólogo español domiciliado en Berlín; Gad Francos, renombrado escritor de Smirna; Samuel S. Levy, periodista afamado y director de *La Epoca*, de Salónica; Moritz Levy, presidente de la sociedad israelita española *Esperanza*, de Viena; Jacques Danon, autor de notables escritos hispanófilos, residente en Adrianópolis; Rosa de Toledo, bella señorita de Adrianópolis; Abraham Benaseyag, reputado comerciante de Tánger; Fortunato Levy, profesor de Fez; Bhama Toledano, distinguida escritora de Tánger; José Romano, profesor de lenguas y publicista de Smirna; Pinhas Asayag, notable escritor de Tánger; Max Nordau, y otros muchos que sería prolijo enumerar.

La obra va ilustrada con multitud de retratos, vistas y otros motivos gráficos que la avaloran.

Con *Espanoles sin patria* el Dr. Pulido ha logrado levantar un monumento que formará época por su grandiosidad, pues su cúspide rebasa los Pirineos para que pueda atraer las miradas de los judeo-españoles que habitan en los diversos países de Europa, Asia y Africa.

Es la obra de un alma enamorada de la justicia, la expresión del sentimiento patrio que anhela el engrandecimiento de la nacionalidad, buscando para ello el concurso de todos sus hijos sin distinción de razas ni creencias.

Hojeando las páginas del libro pueden anotarse los valiosos elementos que podría utilizar España para el fomento de su comercio con los países de Oriente donde radican las más numerosas colonias judeo-españolas y sobre todo con Marruecos, creando intereses que no existen, estrechando relaciones y adhesión de moros y judíos.

Por eso consideramos la obra del Dr. Pulido, por su fondo y alcances, altamente patriótica y digna del más sincero y entusiasta aplauso.

Bajo estos conceptos, como también bajo el punto de vista literario, es una obra de inestimable valor.

ADOLFO ALEGRET.

EL RIFF

GOBIERNO Y JUSTICIA

El Riff, políticamente hablando, no es una provincia del Moghreb; las relaciones con el Sultán son casi nulas y aunque existen Bajás, no gobiernan los territorios pues los súbditos solo pagan los diezmos y tributos extraordinarios cuando expediciones militares les obligan; por esta razón, algunos autores franceses dicen que

nunca los rifeños han estado sometidos de un modo completo á la soberanía del Sultán. La misión del Bajá se limita á vigilar, protegido por los moros de rey, la importancia de las cosechas y ganados, á fin de evitar defraudaciones en los impuestos regulares, y á dar conocimiento al Sultán de las negativas á satisfacer tributos extraordinarios para que aquel exija por la fuerza las sumas que el Bajá no puede recaudar pacíficamente.

En realidad el primer grado de la jerarquía administrativa ó ejecutiva radica en el cabo de kábila *Mokkandem*, siguiendo después los jefes de pueblo llamados también *cabos chicos*, elegidos entre los que por su numerosa parentela se imponen como autoridad empleando las armas si es necesario; y finalmente los cabezas de familia que poseen siempre caballo, pues están obligados á prestar servicio acompañando al cabo de la kábila en todas las operaciones militares.

Por lo que respecta á la administración de justicia, existen jueces ó alcaldes y escribanos en las poblaciones más importantes del Riff; y por más que sus respectivas jurisdicciones son bastante extensas, bien podemos afirmar que solo ejercen sus funciones en las pocas localidades donde residen; pues en realidad, fuera de los grandes centros de población y aún muchas veces también en éstas, el funcionario judicial que goza más influencia y cuyas decisiones son inmediatamente acatadas y cumplidas es el Santón.

El cabeza de familia también ejerce funciones judiciales; especialmente en lo referente á lo criminal, siempre que los delitos que se perpetren no trascienden del orden de la familia de tal manera que puedan perturbar seriamente á la sociedad kábila. El Korán les facilita soluciones para todos los casos, por difíciles que sean, y aunque nada se deduzca de algunos de sus versículos respecto al asunto justiciable, no por eso dejan de aplicarlos, interpretándolos según el criterio del juez.

Al asesinato de un rifeño ha de seguir precisamente la muerte del agresor ó del mayor número de individuos de su familia, de tal modo, que muchas veces están en guerra varias tribus por esta razón; y es tal el odio que la familia del asesinado siente por el matador y los suyos, que apenas los niños saben hablar ya se les enseña que cuando lleguen á ser hombres tienen el deber ineludible de matar al individuo que causó la muerte de su padre, de su hermano, ó de su pariente; venganza que en muchas ocasiones se conmuta por dinero y así, por una cantidad convenida, queda reparado el daño causado y el matador exento de toda responsabilidad, tanto

civil como criminal: práctica anti-jurídica que recuerda los albores de nuestras antiguas leyes penales, pero que, dado el carácter y costumbres de los rifeños, evita bastantes crímenes; ya que muchas veces por doscientos duros se libran dos familias y aun dos tribus, del exterminio de todos sus individuos y de la completa destrucción de sus propiedades, y más teniendo en cuenta que los asesinatos son tan frecuentes, que la célebre Xerifa de Wassan afirma, que más del cincuenta por ciento de los rifeños mueren elevosamente.

El rifeño cree que la justicia debe ser individual y que la fuerza es el derecho, siendo su máxima: «el fusil es la ley». No obstante acatan y respetan las disposiciones del jefe de la tribu. En las cuestiones penales, tanto los bocoyenses como algunas tribus limitrofes, suelen someterse al arbitraje de los santones, respetando como leyes las decisiones de éstos, y aplicándolas á posteriori á delitos iguales ó parecidos á aquellos que las motivaron.

Algunas de estas disposiciones están articuladas y son de carácter general, como por ejemplo las llamadas leyes de Mojan: se refieren á los delitos contra las personas, y dicen como sigue:

Artículo 1.º Todo moro de la tribu de Bocoya que cometa un asesinato será pasado inmediatamente por las armas.

Art. 2.º Al que ocasionare una herida queriendo, se le impondrá una multa de cuatrocientos sultanes.

Art. 3.º Al que se le dispare el fusil, sin querer, y mate á una persona, pagará la multa que la kábila señale.

Art. 4.º Al que se le dispare y no mate á persona alguna, pagará veinte sultanes de multa.

Art. 5.º El que matare á otro en defensa propia tendrá que pagar los daños y perjuicios á la familia.

La población árabe en estos territorios no admite progreso alguno ni otra ilustración que la que les facilita el Korán, verdadero arquetipo de las ciencias y las artes que encierra el non-plus de los conocimientos de todos los ramos del saber humano; por el contrario, los rifeños y demas bereberes aman el progreso y son en una palabra, susceptibles de perfeccionamiento; á este propósito recordamos la frase del general Faidheube: «el rifeño es más civilizable que el árabe.»

La propiedad particular existe de hecho, pero no de derecho, puesto que el Sultán es el árbitro de vidas y haciendas; tanto, que en ninguna comarca como en la que nos ocupa, se presenta

tan erróneo el concepto que tienen sus habitantes de la Nación y del Estado, ideas vagas confundidas con la soberanía del emperador; pues si bien se encuentran tribus poderosas y en ellas familias verdaderamente opulentas, es porque así conviene al déspota para mayor facilidad en el cobro de los tributos.

Existe el derecho de sucesión y el de transmisión de bienes, que efectúan por medio de un contrato escrito que se llama chiénée; pero estos derechos resultan totalmente ilusorios desde el momento que por cualquier bagatela, invade la tribu el ejército imperial, extermina á sus individuos, y se apodera de las propiedades que reparte como único dueño á los generales que más se han distinguido en aquella horrible hecatombe.

SANTIAGO GRESSA DE CAMPS

EL CONDE DE ROMANONES

Creemos que ha llegado la hora de que los hombres que dirigen la nave del Estado marquen desde el poder el derrotero que trazaron en la oposición, dictando disposiciones para facilitar la expansión comercial hacia Marruecos.

Cuales han de ser esas disposiciones lo hemos dicho ya en estas columnas una y mil veces.

Precisa trabajar con fe y entusiasmo para que desaparezcan de nuestras plazas del Norte de Africa los obstáculos que se oponen á la penetración pacífica, recobrando la influencia perdida por el abandono en que durante siglos hemos tenido nuestros intereses en Africa, por falta de entendimiento y voluntad.

Callen las sirenas que pregonan que es tarde para que España desempeñe el papel que le corresponde en Marruecos, pues con una buena orientación, con una política patriótica y levantada, veraderamente nacional, puede lograrse en un año, como quien dice, lo que se ha perdido en cien.

Callen los que, más pretenciosos que cuerdos, anuncian á voz en grito que Marruecos es un país pobre y que no tiene comercio; afirmaciones hijas de la más crasa ignorancia.

Cuide la diplomacia de atar cabos, pero no olvide el Gobierno que preside el Sr. Montero Rios que para poner en condiciones de lucha comercial á Ceuta, Melilla y Chafarinas no hemos de pedir la equiescencia de nadie. Basta para ello aceptar el programa de los Centros Comerciales Hispano-Marroquíes.

Cuenta además con ministros tan competentes en los asuntos de Marruecos como los Sres. Villanueva y conde de Romanones.

El actual ministro de Agricultura, Industria y Comercio, expuso sin ambages ni rodeos su opinión en tan importante problema, como lo prueba la siguiente carta de 19 Abril de 1904:

«Sr. Presidente de la Real Sociedad Geográfica. Muy señor mío y de mi mayor aprecio: La declaración anglo-francesa de 8 del mes actual, por virtud de cuyo artículo segundo reconoce el Gobierno de S. M. Británica que á Francia le compete velar por la tranquilidad de Marruecos y prestar asistencia al Majzen para todas las reformas administrativas, económicas, financieras y militares de que pueda necesitar, reviste de mayores apremios el problema, tradicionalmente planteado, de recabar para nuestros intereses y legítimas pretensiones, las garantías y satisfacción debidas.—Abandonada, en efecto, la política del *statu quo* por quien, como el Gabinete de Saint-James, fuera hasta aquí su más firme y poderoso mantenedor, y entregada igualmente por él la Corte cherifiana á la influencia francesa, claro está que el Mogreb, lo mismo si se plega dócilmente á la presión del Gobierno de París que si se lanza á una desesperada resistencia, va á experimentar hondísima y radical mudanza, en la cual corren tremendo riesgo de quedar anulados nuestros títulos históricos, y definitivamente comprometido nuestro porvenir más allá del Estrecho.—La perspectiva de semejante suceso angustia profundamente al espíritu nacional, no sólo porque remueve en el fondo de las almas el sedimento de todo un glorioso pasado, sino porque á la opinión pública no puede ocultársele que en estos tiempos de proteccionismo económico y de prepotencia de la fuerza militar sobre los dictados de la equidad, Marruecos en manos francesas será una amenaza nueva contra la integridad territorial y aún contra el simple ejercicio del albedrío de España, un competidor incontrastable de nuestros productos naturales en la concurrencia internacional, un mercado futuro menos para nuestros capitales y nuestro comercio y una sangría más para nuestra corriente emigratoria en desventaja del vigor de nuestra raza y un beneficio de crecimiento y expansión de la nacionalidad francesa.—Pero si esta angustia á que aludo existe, sus muestras hasta ahora no pasan de unas cuantas docenas de artículos en la prensa. La flojedad y el decaimiento del ánimo patrio para cuanto atañe á la política exterior son tales, que, no obstante la desconfianza contra los Gobiernos, á éstos se les deja integramente la solución de las cuestiones internacionales más graves, sin pedirles cuenta y casi ni noticia de cómo las resuelven.—Tal libertad no sé si parecerá cómoda á los Ministros. Tiene desde luego, para ellos mismos,

el inconveniente de no facilitarles orientación alguna respecto de los anhelos públicos, y de privarles de invocar, ante los negociadores extranjeros, el argumento de una opinión nacional despierta, vigilante é inflexible.—Los que la gente llama hombres políticos, no somos, sin duda, los más indicados para dar en esta clase de cuestiones el primer impulso al movimiento y á la agitación enérgica que en el caso presente echo de menos. Precisamente porque se trata de cosas que afectan á los intereses españoles más altos, debemos abstenernos de arrojar sobre ellas la sombra de un egoísmo ó de un espíritu de partido.—Pero algo ha de hacerse, aunque sea imperfectamente, y pues que nadie lo hace, me atreveré yó, que tan cortos títulos tengo á tomar la iniciativa, ó mejor dicho, á rogar á esa Real Sociedad Geográfica que la tome. Ninguna otra corporación más llamada á ello por su carácter de absoluta neutralidad política, por la alta calidad científica de quienes la dirigen y sobre todo por la historia de sus brillantes servicios, más brillantes todavía si hubieran sido eficazmente secundados, á la causa española en el Continente africano.—Dos grandes objetos, á mi entender, debe proponerse esa Real Sociedad al procurar que todos los elementos y fuerzas vivas del país concierten su acción en lo relativo á Marruecos. Es el uno, concretar y aclarar las aspiraciones nacionales, suministrando así al Gobierno un objetivo preciso al mismo tiempo que un sostén para sus esfuerzos diplomáticos; es el otro, llevar á las diversas esferas, y principalmente á las económicas, la persuasión de que hay en el vecino Imperio un campo fecundísimo de empresas á la vez fructíferas y patrióticas.—El momento actual es crítico, pero no tarde todavía. Inglaterra y Francia misma en el artículo octavo de la citada declaración han reconocido que es fuerza tener en cuenta nuestros indiscutibles derechos é intereses. El Gabinete de París queda encargado de tratar á ese efecto con el de Madrid y las negociaciones, si no están entabladas, habrán de estarlo de un instante á otro. Haga, pues, la opinión pública algo más que lamentaciones; salgan á luz todas las ideas, conciértense todos los esfuerzos, aparezca patente una voluntad nacional consciente de sí misma. No sustituirá, sin duda, su pujanza á la de las armadas, que por lo visto van á hacer siempre falta para hablar la voz del derecho, aún entre potencias amigas; pero servirá, repito, de guía y de apoyo á los Gobiernos, y hará meditar á quien convenga sobre la utilidad de dejar en un país débil, pero no ciertamente insignificante y llamado á mejores destinos, el recuerdo imborrable de un nuevo despojo. Penetre, además, bien adentro en la opinión de

nuestro pueblo que, sea que se nos reconozca una proporcionada y exclusiva esfera de influencia en Marruecos, sea que tengamos que resignarnos á luchar en aquel Imperio con la simple arma de la libertad comercial, es indispensable gastar dinero, emplear actividades, mostrar por algo más tangible y eficaz que las palabras, el deseo de expansión.—No diré yo qué meetings, qué manifestaciones, qué conferencias públicas, qué escritos, qué constitución de empresas deben formar ese movimiento y esa propaganda. La Real Sociedad Geográfica sabrá, sin duda, organizar algo práctico y positivo, y á expresar la esperanza de que así suceda se limitan mi modesto papel y el objeto de esta carta.—Con este motivo me ofrezco de usted atento s. s. q. b. s. m.—*C. de Romanones.*»

Las aspiraciones nacionales fueron concretadas perfectamente por el Centro Comercial Hispano-Marroquí ante los poderes públicos y á ellas se atuvo el Sr. García Alix al dictar una real orden para que el Banco de España estudiase el establecimiento de sucursales en Melilla, Ceuta y Tánger, estudio que se halla pendiente de solución.

La opinión pública se preocupa de que no tenga España un competidor de nuestros productos naturales en la concurrencia internacional, un mercado futuro menos para nuestro comercio y una sangría más para nuestra corriente emigratoria, en beneficio de la expansión de la nacionalidad francesa; por eso ha pedido y reclama todavía la reforma del artículo 229 de las ordenanzas de Aduanas, como base para el desarrollo comercial entre España y Marruecos.

El país ha expresado sus aspiraciones en mítines y conferencias, en libros y revistas, en todas las formas y en todos los tonos.

Solo falta que el gobierno lleve á la práctica la parte que le corresponde, sin la cual resultarán vanos todos los esfuerzos así individuales como colectivos.

La propaganda, el impulso, se halla en acción por medio de los Centros Comerciales Hispano-Marroquíes y en ella laboran valiosas entidades, los más altos intereses de la patria, agenos á todo espíritu egoísta ó de partido.

Ya que el Sr. Conde de Romanones desempeña, con el acierto que le reconocemos, el más important de los ministerios, tome la iniciativa en el seno del gobierno, procurando convertir en plazas comerciales las de Ceuta y Melilla, borrando los obstáculos *legales* que impiden todo avance y malogran toda empresa.

Es necesario gobernar á la europea y no á la antigua usanza española de prometer mucho y no dar nada útil.

A.

NOTICIAS

Como Consejero del Centro Comercial Hispano-Marroquí de Madrid, fué invitado D. Segismundo Moret á un banquete en Barcelona, que no pudo aceptar por ocupaciones ineludibles pero que corresponderá tan pronto le sea posible.

A continuación publicamos la lista de los Diputados y Senadores electos que forman parte de los Centros Comerciales Hispano-Marroquíes, como también de los que están plenamente conformes con nuestro programa:

Senadores: Exmos. Sres. D. Eduardo Saavedra, D. Agustín Sardá, D. Rafael M. Labra, D. Angel Pulido, D. Santiago Roura, D. Miguel Villanueva, D. Javier Gil Becerril, Marqués de Pidal, D. José Monegal, don Pedro G. Maristany y D. J. Ruiz de Velasco.—*Diputados:* Exmos. Sres. D. Sebastián Maltrana, D. Francisco Roura, D. Juan de Urquía, D. Eduardo Vincenti, D. Segismundo Moret, Conde de Romanones, D. Salvador Canals, D. Alejandro Lerroux, D. José Roig y Bergadá, don Jaime Alegret, Marqués de Morella, Marqués de Santa Ana, D. José Canalejas, D. Miguel Moya y don Eduardo Gasset.

Con el título de *Terciando*, nuestro estimado colega *El Eco de Melilla* publica las siguientes líneas, que con mucho gusto reproducimos:

«Únicamente por conveniencias políticas y patrióticas, debe establecer el Banco de España sucursales en Africa.

Los comisionados saben muy bien y así lo harán presente, que la sucursal que pueda establecerse en Melilla y aún la de Tánger, no saldrán los gastos que ocasionen, no por la importancia comercial de la plaza, sino porque el Banco de España no negocia francos: defenderá nuestra moneda y nada más.

Conveniencia política, factores de orden patriótico deben colaborar en esta empresa, tomando como base y modelo lo hecho por las grandes entidades financieras que de poco tiempo á esta parte han instalado dependencias y han abierto sus cajas en Tánger y poblaciones fronterizas.

Es necesario que se lleve á la práctica la acertada iniciativa de los Centros Comerciales Hispano-Marroquíes. Para esto es preciso que no cese la campaña iniciada y los consejeros del Banco decidan, sacrificando unas pesetas, la instalación de oficinas que representen nuestro crédito.

Por patriotismo, por el buen nombre de España y la defensa de su moneda, se impone el establecimiento de estas dependencias.»

Nuestro apreciable colega *El Correo Español*, de Orán, acoge en sus columnas la noticia que publicó ESPAÑA EN AFRICA, relativa á la celebración de un Congreso de toda la prensa africana y de las entidades más directamente interesadas en la penetración pacífica de España en el vecino imperio, y dice:

«Tiempo hace que en estas columnas formu-

lamos el pensamiento de celebrar un Congreso de toda la prensa africanista.

Nuestro pensamiento fracasó, quizá porque entónces, como ahora, fuimos y somos adversarios irreconciliables de que la política de partido se mezcle por nadie ni para nada en la labor de nosotros los africanistas.

Si el imaginado Congreso ha de ser *puramente africanista*, nosotros nos impondremos todo linaje de sacrificios para ayudar al mejor éxito de tan patriótica obra.

Es preciso celebrar el Congreso africanista, para que los poderes públicos y la Nación sepan todo lo que... deben saber.»

Agradecemos sinceramente las patrióticas manifestaciones del decano de la prensa española en la Argelia, y no dudamos que cuantos organismos se preocupan de nuestros intereses en Africa contribuirán á la realización del proyectado Congreso.

Por hoy sólo debemos añadir que concurrirán al mismo valiosas representaciones de entidades nacionales, como también buen número de hebreos y marroquíes, entre ellos, quizá, el hijo del célebre Abd-el-Kader.

Imp. de ESPAÑA EN AFRICA.—Madrid-Barcelona



FABRICAS DE
MOSAICOS HIDRAULICOS
Piedra y Granito artificial
y Tubos de Cemento
en Barcelona

CEMENTOS, PORTLAND Y CAL HIDRAULICA
en VALLCARCA (Costas de Garraf)

«DE»

M. C. BUTSEMS Y FRADERA

DESPACHO: PELAYO, 22.-BARCELONA

Teléfono, 531

PROVEEDORES DE LA REAL CASA
PREMIADOS EN VARIAS EXPOSICIONES

Gran fábrica de conservas de pescado

E. GALÁN y C.^a

SANTANDER

FÁBRICA DE ARMAS DE FUEGO

Martin A. Bascarán

EIBAR (Guipúzcoa)



AZULEJOS

Fábrica y Almacén Central único en España

DIRIGIRSE A

Fernando Gasset

CASTELLÓN DE LA PLANA

Macras las más acreditadas
en la Península, Extranjero y Ultramar
EL CIERVO y MANOC
EL LEÓN DE J. Samsó
EL PERQUITO de C. Masso
Clases superiores y especiales
para el **Panguingue**
(Filipinas).

NAIPES COMAS

FINOS
DE HILO Y UNA HOJA
DE LA
FABRICA MOVIDA POR ELECTROMOTORES
de **SUCESORES de S. COMAS y RICART**
A. COMAS (S. EN C.) Casa fundada en 1797
BARCELONA.—Ronda de S. Pedro, 4

Variedades en clase y **PRECIOS**
desde **6 á 66** Ptas.
LA GRUESA
TELÉFONO 1708
Dirección telegráfica
SAMOCA

Compañía Anónima de Vapores Vinuesa

SUCESORA DE ESPALIU Y C.^a
SEVILLA

SERVICIO FIJO ENTRE SEVILLA Y MARSELLA

Salidas de Sevilla los domingos.
Idem de Barcelona para Marsella los miércoles.
Idem de Marsella los miércoles.
Idem de Barcelona para Valencia, Málaga, Cádiz
y Sevilla los domingos.

Consignatario en Barcelona: Don AGUSTÍN PUIG
Paseo de la Aduana, 5, bajos

AGENCIA DE TRANSPORTES Y ADUANA

DE

AMENGUAL Y C.^a

SOCIEDAD EN COMANDITA

Casa en Gerbère y Port-Bou

SERVICIOS COMBINADOS DE DOMICILIO Á DOMICILIO
PARA TODOS LOS PUERTOS DE LA

Península, Canarias y Costa de Marruecos

Consignación: Vapores correos de Mahón.
Delegación: Agencia Havas Fabra.
Casa principal en Barcelona: Dormitorio San
Francisco, núm. 13.
Telegramas: Amengual.

PRIVILEGIO DE INVENCIÓN
en España y Extranjero

AZULEJOS

Se exportan ya
á Tánger
y demás países del mundo
Onofre Valdecabres.—VALENCIA

SERVICIO ENTRE BARCELONA, ALMERÍA Y MELILLA
por el magnífico vapor español

VELARDE

Salidas de Barcelona para Almería los días 3 y 12
y el 21 para Almería y Melilla

Admite carga para ambos puntos y para todas
las estaciones de la línea de los ferrocarriles del
Sur de España, dándose talones directos.

Para más informes dirigirse á sus consignatarios
en Barcelona, Sra. Vda. Orfila, Cert y Dome-
nech, calle del Parque, 3.

GRANDES ALMACENES DE

EL SIGLO

LOS MAYORES Y MÁS IMPORTANTES DE ESPAÑA
CONDE, PUERTO Y C.^a

Apartado de correos n.º 101 - Dirección telegráfica:
SIGLO-Barcelona

EXTENSOS SURTIDOS

de todos los artículos que comprenden las 60 sec-
ciones en que están clasificados.

TEJIDOS de todas clases y gustos, de seda, lana,
hilo, algodón y mezclas.

PRENDAS DE USO PERSONAL interiores y ex-
teriores, para Señora, Caballero y Niños.

ARTÍCULOS para recreo, sport, escritorio, to-
cador, mesa, viaje, religiosos y de capricho.

MUEBLAJE y enseres de casa.

Las bases permanentes de venta **PRECIO FIJO**
y **PAGO AL CONTADO** rigen para todos, siendo la
mejor garantía de que *nuestros clientes de Mar-
ruecos* obtendrán los artículos á *los mismos precios*
que los de esta ciudad.

Las mercancías se expiden de *orden, cuenta y*
riesgo del cliente, poniendo nosotros especial aten-
ción en su buen embalaje. Los gastos de envío y
cuantos aquéllas originen desde la salida de estos
Almacenes son de cuenta del comprador.

Remitimos *gratis y franco de portes* CATÁLO-
GOS y MUESTRAS y contestamos á vuelta de cor-
reo dando cuantas *instrucciones* y datos soliciten
nuestros clientes.

HIPÓLITO ROGER

Calle Conde del Asalto, 24. — BARCELONA

FÁBRICA DE INSTRUMENTOS DE MÚSICA

ARTÍCULOS Y ACCESORIOS PARA TODOS LOS INSTRUMENTOS
DE MADERA Y METAL



CHOCOLATES

y
Bombones

JUNCOSA

Ventas para Ultramar,
Marruecos, Argelia, Tú-
nez, Egipto, Orange,

Transwal y C.º.—Exijase en todos los paquetes
la marca registrada sin cuyo requisito serán de
procedencia ilegítima.

Oficinas: Fernando VII, núm. 10, BARCELONA



CEMENTOS

PORTLAND

SUNYER PASCUAL

Con Privilegio Exclusivo

*Portland artificial, Cales hidráulicas, Portland natural,
Cementos hidráulicos de fraguado lento y rápido*

Proveedores de varias obras de Puerto

Despacho: Gerona, 64, pral. -- BARCELONA

CASA FUNDADA EN EL AÑO DE 1823

Fábrica de Perfumería y Jabones para Tocador

J. FONT y C.^a S. en C.
BARCELONA

ULTIMAS CREACIONES

Perfumería Viergeflora.— *Perfume delicado.*— Jabón extrafino—Polvos de arroz—Extracto concentrado—Agua de tocador—Agua de Colonia—Loción vegetal.

Perfumería Celia.— *Perfume muy duradero.*— Jabón superior—Polvos de arroz—Extracto concentrado—Agua de tocador—Agua de Colonia—Loción vegetal.

Perfumería Suprême.— *Perfume imperial.*— Jabón extrafino—Polvos de arroz—Extracto concentrado—Agua de tocador—Agua de Colonia—Loción vegetal.

Perfumería Citeres.— *Perfume delicioso.*— Jabón extrafino—Polvos de arroz—Extracto concentrado.

JABÓN CEDROLIN

Pasta medicinal é higiénica. Por sus condiciones especiales se recomienda muy singularmente á las personas de cutis delicado.


POLVOS BEAUTY

Composición sin igual para dar al cutis incomparable suavidad y láctea blancura. Imprescindibles en el tocador de las señoras amantes de la higiene, de la belleza y de los finos aromas.

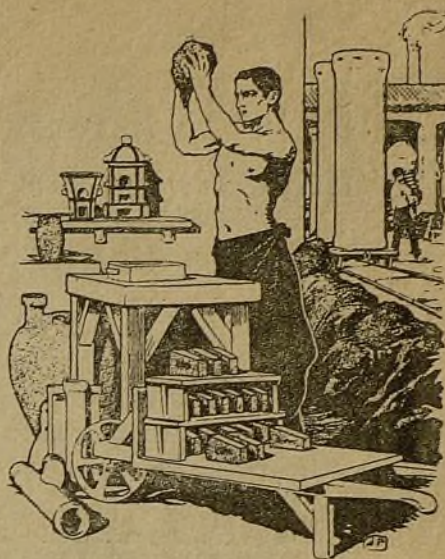
De venta en los principales establecimientos de Perfumería

M. CUCURNY

Fabricante de ladrillos

Venta de tierras refractarias.  Especialidad en piezas para generadores de gas pobre

Retortas y piezas para gas y sulfuro de carbono.—*Piezas* para bóvedas de generadores de vapor.—*Ladrillos* para fundiciones, altos hornos y herrerías.—*Ladrillos* para hornos de cal y cemento.—*Ladrillos* para calderas de vapor.—*Hornos y muflas* para decorar cristal y porcelana.—*Hornos y crisoles* para fundiciones y ensayos de metales y minerales.—*Material refractario* para laboratorios químicos y de minas.—*Fabricación especial* de grés fino para laboratorios y fábricas de ácidos.—*Cajas* grés para galvanoplastia y tintorería.—*Válvulas y grifos* para ácidos y tintorerías.—*Vasos* grés y porosos para pilas eléctricas.—*Tubería* grés de todos diámetros para alcantarillas, traídas y bajadas de aguas; inoxidable y muy superior á las de hierro y cemento.—*Baldosín* de grés, para pavimentos de aceras, cocheras, cuerdas, pesebres, etc.



BARCELONA Princesa y Cottoners, 6

PANTALEONI HNOS



ESCUDILLERS 66

SASTRERIA

MODELO

RAMBLA

DE CANALETAS, 11

SASTRERIA

MODELO

Primera casa en España para confección de trajes para caballero y niños. Exportación para Cuba, Puerto-Rico, Filipinas, Marruecos, Egipto, Orange y Argelia.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Máquina para cortar 1.500 trajes diarios. — Ventas al por mayor, Pasaje de Escudillers, num. 4 bis. — Sucursales: Escudillers, 66, y Rambla de Canaletas núm. 11. (Sastrería modelo).

AGUA

Minero Medicinal natural de

RUBINAT-LLORACH

Diplomas y Medallas de Oro

Eficazmente recomendada por las Academias de París y Barcelona y por todos los Centros médicos de Europa y América.

Purgante sin rival en el mundo

Combate eficazmente las enfermedades siguientes: Constipación pertinaz de vientre, infartos crónicos del hígado y bazo, obstrucciones viscerales, desórdenes funcionales del estómago e intestinos, calenturas biliosas, depósitos biliosos, calenturas tifoideas, congestiones cerebrales, afecciones herpéticas, fiebre amarilla, escrófulas, obesidad (gordura); pudiéndose considerar el *Agua de Rubinat-Llorach* como el rey de los purgantes inofensivos.—NO EXIJE RÉGIMEN NINGUNO.

Como garantía de legitimidad, exigir siempre en cada frasco la firma y rúbrica del *Doctor Llorach*, con el escudo encarnado y etiqueta amarilla.—Desconfiar de imitaciones y sustituciones.

Véndese en farmacias, droguerías y depósitos de aguas minerales.—Administración: Cortes, número 648, Barcelona.

Línea de Vapores MILLÁN

Servicios quincenales entre Sevilla, Cádiz, costa de Marruecos é Islas Canarias,

DIRIGIRSE Á
Don Antonio Millán
CADIZ

Linea de Grandes Vapores
IBARRA Y COMP.^A
DE SEVILLA

SERVICIO FIJO Y SEMANAL

Entre los puertos de Tarragona, Valencia, Alicante, Cartagena, Almería, Málaga, Cádiz, Sevilla, Huelva, Vigo, Carril, Coruña, Ferrol, Gijón, Avilés, Santander, Bilbao, San Sebastián, Pasajes, Bayona y Burdeos, admitiendo carga y pasajeros.

Consignatario: *D. Marcelo Catalá*
Paseo de Isabel II, 6, Barcelona

Gran destileria à vapor
para la obtención de

COGNAC PURO DE VINO

Gran Fábrica de Aguardiente de Ojen
y Anisados de todas clases

GINEBRA ESPAÑOLA

RUIZ Y ALBERT

MALAGA

Cosecheros Exportadores de Vinos Finos de España

Premiados en varias Exposiciones

Fabricación de Licores de todas clases.—Cognac
obtenido por destilación, según los procedimientos
más modernos empleados en la Charenta.—Fabi-
ricación de Ron de la mejor calidad.

VINOS FINOS DE TODAS CLASES

Vinos blancos y dulces especiales para enfermos.
Vino aperitivo à base de quina.—Vinos tónicos
digestivos.—Amargos.—Licor digestivo.

GRANDES BODEGAS DE EXPORTACIÓN

FÁBRICA Y EXPORTACIÓN DE TAPONES DE CORCHO
LLOR HERMANOS

San Feliu de Guixols -- (Cataluña - España)

GRAN FÁBRICA DE MOSAICOS

BALDOSINES GRÉ Y REFRACTARIO

Hijos de Miguel Nolla
VALENCIA

Representante Comisionista

Luis Falcón y Quevedo
LAS PALMAS

(ISLAS CANARIAS)

Representante Comisionista

EMILIO MIRANDA

Santa Cruz de Tenerife

(ISLAS CANARIAS)

Fábrica de mosaicos y piedra artificial

Viuda de V. Valderrama

SANTANDER

ARMAS DE FUEGO

ARBEA Y C.^a

Fabrica en EIBAR

GUIPÚZCOA (ESPAÑA)

ARMAS DE FUEGO

Félix Gabilondo y C.

Fábrica en EIBAR

GUIPÚZCOA (ESPAÑA)

Gran fábrica de aguardiente de caña

DIRIGIRSE A

Carbonell Hermanos

Grao. - VALENCIA

FÁBRICA DE ARMAS

Garata Anitua y C^a

Eibar - Guipúzcoa

Comisión y Consignación

DIRIGIRSE A

DAVID Y. SICSÚ

RABAT.-(Marruecos)

Comisión y Consignación

DIRIGIRSE A

Sid Abd-el-Razim

ZERARI

MOGADOR.-(MARRUECOS)

Comisión y Consignación

DIRIGIRSE A

SAMUEL ELMALEH

MOGADOR (Marruecos)

COMISIONISTAS

DIRIGIRSE A

Gómez y Atalaya

CASABLANCA.-(Marruecos)

Comisión y Consignación

DIRIGIRSE A

HERMAN MARX

MOGADOR.-(Marruecos)

AGENCIA DE ADUANAS

UTRILLA Y PUEBLA

Valencia de Alcántara

Comision y representacion

dirigirse á

Meir Cohem y Compañía

MAZAGÁN.-MARRUECOS

Comisión y Consignación

dirigirse al

NICHOLAS GHIO

CASABLANCA

MARRUECOS

Compañía General de Asfaltos y Portland

CEMENTO PORTLAND ARTIFICIAL

ASLAND

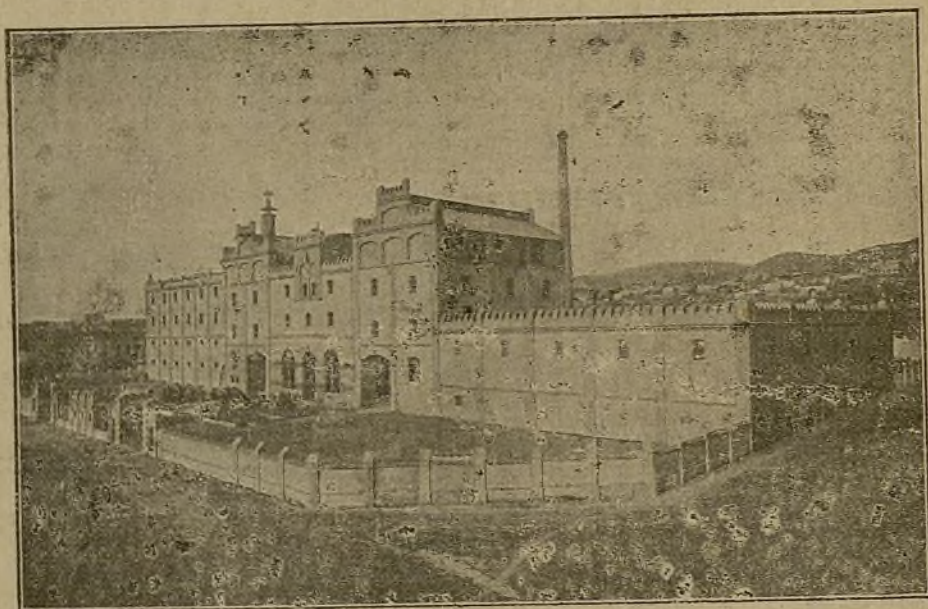
Solo comparable á los mejores Portlands americanos, ingleses, alemanes y franceses.

Tipos: ATLAS - HEIDELBERG - VICAT

PRIMERA FÁBRICA EN ESPAÑA MONTADA CON TODOS LOS MODERNOS ADELANTOS
para la producción de **100** toneladas diarias

Domicilio Social: Plaza de Cataluña, 12 - BARCELONA

Yacimientos de Rocas Asfálticas y Margas bituminosas en Gisclareny, Bagá, Brocá, Pobla de Lillet, Castellar de Huch, Gombreny, Campdevanol y Camprodón



Fábrica de Cerveza LA BOHEMIA

JUAN MUSOLAS, S. en C.

Calle de Rosellón, número 515 - BARCELONA

Servicio regular y fijo

ENTRE LOS PUERTOS DE

Marsella, Génova, Gibraltar y Costas de Marruecos

Para Marsella, Génova, Gibraltar,
Canarias y Costas de Marruecos

Saldrá de este puerto el vapor español

CARTAGENA

su capitán D. Juan Abril, admitiendo carga y pasajeros para dichos puertos.

Para toda clase de informes dirigirse á sus agentes señores Casaseca y Comp.^a (S. en C.), Traspalacio, 1.

Cementos rápidos y lentos, cal hidráulica, yesos, alabastro Portland Requefort, dirigirse á

D. Juan Coma

Calle de Ballén núm, 67-BARCELONA

Compra de granos, cereales y garbanzos, etc., etc

DIRIGIRSE

Caballero y Borri

BARCELONA

❖ **J. Romeu Escofet** ❖

Fábrica de productos cerámicos

AL VAPOR

Tejas vidriadas y comunes.—Mosaicos cerámicos incrustados al fuego.—Escamas para cúpulas.—Azulejos.—Baldosines.—Baldosas de Gre, para aceras.—Ladrillos prensados rojos.—Ladrillos refractarios.—Ladrillos esmaltados, etc., etc.

Plaza Universidad, 6, BARCELONA

Contra la TOS rebelde, crónica ó reciente

JARABE DEL DR. VILLEGAS CÓRDOBA

Benio-Balsámico, á base de Bromoformo y Heroína

Medicamento el más racional y científico, formulado por los principales médicos del mundo. Alivia en el acto y cura toda clase de afectos bronquiales. Los catarrrosos crónicos, los asmáticos, los tísicos, los disnéicos y cuantos padezcan la **Tos, Ronquera, Fatiga ó Expectoración**, deben usarlo como remedio radical, seguro y exclusivo.

Hay pastillas de igual fórmula para viajeros

CATARRO, TOS FERINA, COQUELUCHE. Para acentuar mejor su acción curativa en esta terrible enfermedad que tantas torturas causa á los niños, pídase el **JARABE VILLEGAS** con **FENOCOL**, pues dicha variedad consigue desde el primer momento disminuir en número é intensidad los accesos de tos, evita el vómito, y por consecuencia la desnutrición de los enfermitos.

DE VENTA

en todas las buenas farmacias, droguerías y centros de especialidades farmacéuticas

NO FIARSE DE IMITACIONES

EXÍJASE LA MARCA REGISTRADA, NOMBRE Y FIRMA DEL AUTOR

DELICIOSA Y SIN RIVAL PARA LA MESA

AGUA DE VILAJUIGA

Bicarbonatada-Sódica-Lítica

Variedad: Cloruradas Sódicas

LA MÁS RICA EN LITINA

Autorizada por R. O. de 15 Julio de 1904, y analizada por los doctores *B. Oliver Rodas, P. Ferrer Píera y R. Rodríguez Méndez*, Rector de la Universidad de Barcelona.

Reconocida el **AGUA DE VILAJUIGA** como precioso agente terapéutico, los más eminentes médicos de España recomiendan su uso, muy indicado en las **afecciones del Estómago, Hígado, Bazo, Páncreas**, así como en los **Catarros de las vías génito-uritarias y respiratorias**, y en las **enfermedades crónicas de la piel**. También es muy útil en los estados de **DEBILIDAD, AGOTAMIENTO, DIABETES, DIATESIS URICA, GOTA**, y siempre que convenga sostener las fuerzas y evitar las autointoxicaciones, como en la **tuberculosis, caquexias**, etc. **MUY AGRADABLE COMO BEBIDA ORDINARIA**, ya sea sola ó con vino. Los individuos sanos, y en especial los debilitados de las grandes capitales, pueden y casi deben hacer uso de estas aguas por tiempo indefinido.

De venta en todos los depósitos de aguas minerales, droguerías y farmacias

PÍDASE EN LOS PRINCIPALES RESTAURANTS — HAY MEDIAS BOTELLAS

Concesionario exclusivo: **JOSE ESCUDER - Bailén, 95; BARCELONA**

NAIPES INTRANSPARENTES
de
GUARRO Y COMPAÑIA

Unicos fabricantes de Naipes Intransparentes de Una Hoja según privilegio exclusivo. Diferentes marcas acreditadas.

ALMACEN Y DESPACHO

Ancha, 46. — BARCELONA

Jacinto Viñas & Muxi
BARCELONA

OFICINAS Y ALMACENES

Rambla de Cataluña, 63, y Aragón, 253

Dirección telegráfica: VINASMUXI-BARCELONA

CASA EXPORTADORA
de PRODUCTOS y MANUFACTURAS ESPAÑOLAS

Servicio de la Compañía
ITALO-ESPAÑOLA

Servicio entre Italia, Francia, España, Marruecos y Portugal

Salidas inmensuales de Barcelona para Tánger, Gibraltar, Casablanca, Mazagán, Saffi, Mogador y Portugal.

Para más informes dirigirse á su consignatario en Barcelona Sr. D. J. Capdevila y Rossell.

Paseo de Colón, núm. 15

COMISIÓN Y REPRESENTACION
De granos, Cereales, pieles, etc.

FELIX PEREDA
Colegiala, 11-MADRID

COMISIÓN Y CONSIGNACIÓN
RAFAEL RUIZ
MAZAGÁN

COMISIONES Y REPRESENTACIONES
Cereales y Harinas

JORGE FOIX
Clarís, 47, 2.º, 2.ª - BARCELONA

MANUEL DELGADO
BANQUERO
Corresponsal del Banco de España
CEUTA

PODEROSO RECONSTITUYENTE

Crema "KEL,"

Superior á todas las emulsiones y demás compuestos reconstituyentes.

Agentes exclusivos: Ventura Hermanos
Clarís, 15, Barcelona

JAMONES y EMBUTIDOS
de todas las regiones

DIRIGIRSE Á
Pedro Fernández
CALLE NUEVA, 54. — MÁLAGA

COMPRA Y VENTA
de toda clase de ganado
DIRIGIRSE Á
Mariano Fernández
MELILLA

Comisionista y Consignatario
de la Compañía
RIUS Y TORRES de Barcelona
DIRIGIRSE Á

Don Enrique Ruiz
Casablanca, MARRUECOS

Fábrica de Productos Farmacéuticos
MOVIDA Á VAPOR

La primera que elaboró en España los

Bolados Purgantes

de

Antonio Serra

REUS

Elaboración de extractos blandos y fluidos al vacío. — Especialidad en PRODUCTOS GRANULADOS

Citrato de magnesia, Carbón, Condurango, Glicerofosfato, Nuez de Kola, Quina, etc.

Preparación de Vinos y Jarabes
Harina Lacteada

En la actualidad es el alimento más perfecto para nutrir bien los niños. Les facilita su desarrollo, asegura su robustez y favorece la dentición.

Depósito General: Pelayo, 9. — BARCELONA

Comisionista y Consignatario
de la Compañía
RIUS Y TORRES de Barcelona
DIRIGIRSE Á
Sres. Atalaya Hermanos
TÁNGER

LOECHES Agua mineral, natural, Purgante y Curativa de los eczemas, herpes, seborreas, sarna, erisipela y, en general, las enfermedades de la piel. Insustituible en las enfermedades del aparato digestivo, del hígado y especiales de la mujer. Venta de botellas, en farmacias y droguerías y en el depósito, Jardines, 15, Madrid.
Más de medio siglo de uso universal en la bebida y en baños

ORSOLA, SOLÁ Y C.^A

Proveedores de la Real Casa

MOSAICOS

HIDRÁULICOS

Medalla de Oro en la Exposición de Barcelona de 1888. -- En la Exposición Universal de París de 1889, la Unica Medalla de Oro acordada á la fa-

bricación de Mosaicos Hidráulicos, fué concedida á nuestros productos en competencia con los de las demás naciones del mundo.

La más alta recompensa obtenida en la Exposición Internacional de Chicago

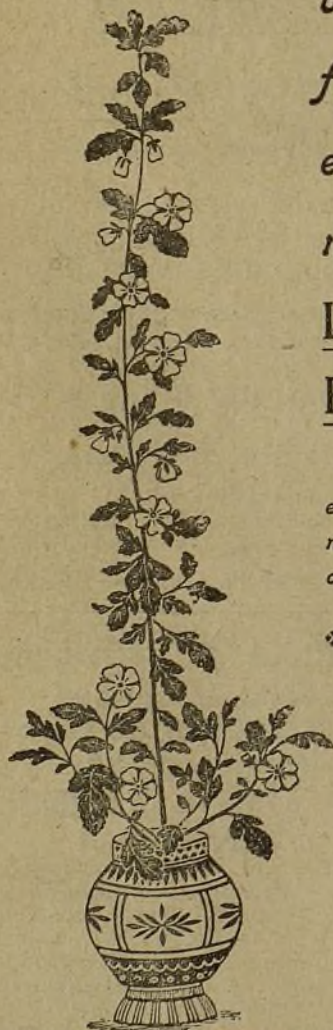
Fábrica la más importante de cuantas hay establecidas tanto en España como en el Extranjero, la que cuenta con mayor número de dibujos y existencias y la que ha logrado una fabricación más perfeccionada.

Pavimento el más durable y consistente que se conoce, lo garantizan 25 años de constante éxito. -- Fabricación de objetos de cemento y granito.

Producción anual: 180,000 metros cuadrados

Plaza Universidad, n.º 2

BARCELONA



ELIODORO LILLO

Depósito de azafrán puro.—Importación directa de los cosecheros.
Exportación á todos los países del mundo

Rambla de Canaletas, 13, 1.º—BARCELONA

UNION ALCOHOLERA ESPAÑOLA

SOCIEDAD ANÓNIMA

Capital: 16.000,000 de pesetas

Alarcón, 11 - MADRID

Fabricación de Alcohol vínico é industrial.

*Exportación de Cognacs, Rons, Anisetes, Absentas, Ginebras,
Kirk, etc., etc.*

Sociedad General Azucarera de España

Montalbán, 6 - MADRID

**Venta de azúcares pilés, granulados,
blanquillos, centríficos, amarillos y re-
finados.**

¡¡MURIÓ LA CALVICIE!!

USANDO EL

CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO

Premiado en varias Exposiciones
con DIPLOMAS DE HONOR
y MEDALLAS DE ORO



EL QUE
ES
CALVO
es
POR QUE
QUIERE

Ha quedado comprobado por infinidad de eminencias médicas, que el *Céfiro de Oriente-Lillo* es el único preparado en el mundo que hace renacer y crecer el cabello, barba, bigote y cejas; impide su caída, evita las canas y cura todas las enfermedades del cuero cabelludo, como son: *Tiña pelada, eczema piloso, alopecia sebórrica (cabeza grasienta), caspa, humores, etc., etc.*

Millones de personas que han usado el *Céfiro de Oriente-Lillo* certifican y justifican sus prodigiosos resultados.

El que es calvo ó le cae el cabello es porque quiere, pues mediante contrato

¡¡Nada se paga si no sale el cabello!!

¿Puede darse mayor garantía en el éxito infalible del tan renombrado *Céfiro de Oriente-Lillo*?

Consulta por el inventor *D. Heliodoro Lillo, Rambla de Canaletas, núm. 13, 1.º*—BARCELONA, de 3 á 6, días festivos de 10 á 1.

También se dan consultas á provincias por escrito, mandando un sello para la contestación.

De venta en todas las buenas Perfumerías, Bazares, Droguerías, Farmacias y Peluquerías, á 5 pesetas frasco.

AVISO IMPORTANTE

25,000 PESETAS se apostarán contra igual cantidad, al que pretenda demostrar que existe en el mundo un preparado que dé mejores resultados que el

CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO

La Papelera Española

FABRICACION DE PAPEL DE TODAS CLASES
DELEGACION EN MADRID, ATOCHA, 113